

**Zeitschrift:** Mariastein : Monatsblätter zur Vertiefung der Beziehungen zwischen Pilgern und Heiligtum

**Herausgeber:** Benediktiner von Mariastein

**Band:** 48 (1970)

**Heft:** 11-12

**Nachruf:** Br. Peter Hügin zum Gedenken

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Br. Peter Hügin zum Gedenken

Ansprache des Abtes.....

In Christus geliebte Brüder und Schwestern!  
Wenn wir heute Abschied nehmen von unserem lb. Mitbruder Peter Hügin, so wollen wir einige Augenblicke innehalten und sein Leben, das Leben eines Klosterbruders, überdenken.

Br. Peter ist in der Nähe von Mariastein, in Oberwil, Basel-Land, am 24. April 1891 geboren worden. Am 19. Mai 1918 hat er in unserem Kloster zu Bregenz die hl. Gelübde abgelegt, am letzten Mittwoch, 17. Februar, ist er von uns geschieden. Das sind die knappen Daten seines irdischen Lebens. Den Inhalt dieses Lebens können wir zusammenfassen in die drei Worte: Arbeit, Gebet, Leiden.

Vielleicht denkst Du, das sei nicht der Inbegriff eines besondern, eines klösterlichen Lebens. Es ist aber der Inbegriff eines christlichen Lebens. So leben auch viele in der Welt. Man ist im Kloster an das gleiche Gesetz gebunden wie die Christen in der Welt.

### *Arbeit*

Ohne Arbeit kann die Menschheit nicht bestehen. Arbeit ist den Menschen vom Schöpfergott auferlegt.

Man kann die Arbeit verschieden auffassen: sozial und eigensüchtig und man kann sie verschieden leisten: freudig und widerwillig. Das zweite Vatikanische Konzil sagt uns wie der Christ arbeiten soll (Kirche und Welt 67): Durch seine Arbeit erhält der Mensch sein und der Seinen Leben, tritt in Verbindung mit seinen Brüdern und dient ihnen, kann so praktisch Nächstenliebe üben. Ja, durch seine Gott

geweihte Arbeit verbindet der Mensch sich mit dem Erlösungswerk Jesu Christi selbst, der der Arbeit eine einzigartige Würde verliehen hat, indem er in Nazareth mit eigenen Händen arbeitet. Diese seine Arbeit hat uns Erlösungsgnaden verdient.

In diesem Sinn und Geist soll man im Kloster arbeiten. Dazu braucht es freilich Glauben, lebendigen Glauben. Vielleicht ist der schwundende Glaube schuld, dass man das unauffällige Leben eines Klosterbruders nicht mehr hoch schätzt und nicht mehr sucht. Wer aber im Geiste des zweiten Vatikanischen Konzils arbeitet, hat manche Genugtuung und kann dabei glücklich werden, auch wenn er wenig beachtet wird.

Bruder Peter hat als Krankenpfleger als Raum-pfleger, als Sakristan und Blumengärtner uns wertvolle Arbeit geleistet. Er wollte ganze Arbeit leisten. Sie sollte jeder Kritik standhalten. Wir danken ihm für seinen unentwegten Einsatz.

### *Gebet*

Christus hat alle zum Gebet aufgefordert. «Bitte und ihr werdet erhalten, suchet und ihr werdet finden, klopft an und es wird euch aufgetan» (Lk. 11,9).

Im Kloster widmet man jeden Tag bestimmte Stunden dem Gebete. Man nimmt sich dazu mehr Zeit als es in der Welt gewöhnlich möglich ist. Gewiss, auch im Kloster trägt jeder seine persönlichen Sorgen und Nöte vor Gott. Aber die Ordensleute sind die amtlich bestellten Beter. Sie sollen, wie das Konzil sagt (Liturgiekonstitution 83), «den Herrn ohne Unterlass loben und für das Heil der Welt eintreten.» «Sie stehen im Namen der Kirche vor dem Throne Gottes» (a. a. O. 85).

Auch der Klosterbruder, der an sich nur zu einem kleinen Offizium verpflichtet ist, vollzieht das öffentliche Gebet der Kirche, ist offizieller Beter (a. a. O. 98).

Dieses gemeinsame klösterliche Gebet ist eine soziale Tat, eine Hilfe für den Papst, die Bi-

schöfe, die Priester, aber nicht nur für diese, nein, für alle, die des Erbarmens Gottes bedürfen, die Armen, die Kranken, die Arbeitslosen, die Heimatvertriebenen, die Hungernden, die Ringenden, die Sterbenden und Toten. Ihrer aller gedenkt man im Konventamt, an dem auch die Brüder teilnehmen; die Not der ganzen Welt schliessen wir in die Fürbitten ein.

Gerade heute, in unserer hastenden Zeit, wo so viele Gott vergessen, ist das Gebet notwendig. Dass doch der Beter mehr wären!

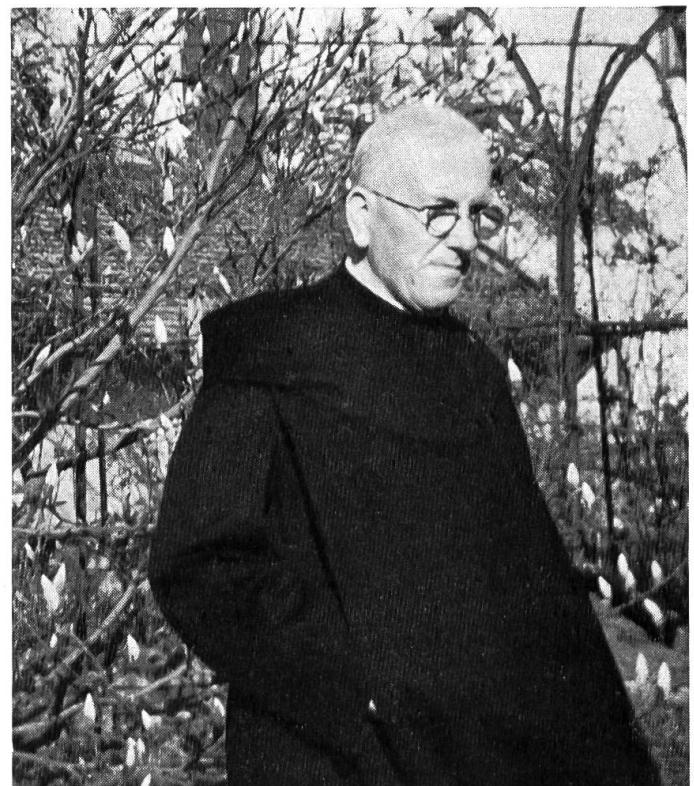
Br. Peter hat in jungen Jahren mit seiner sonoren Tenorstimme gerne Gottes Lob gesungen. Es war erbaulich, wie er in kranken Tagen, so lange er aufstehen konnte, immer wieder die Kirche aufsuchte, zum Konventamt erschien und zur Zeit des Chorgebetes und auch sonst sein Plätzchen auf der Empore einnahm. Die häufige Zwiesprache mit Gott möge ihm jetzt süßen Trost gewähren.

### *Leiden*

Es gibt Menschen, die scheinbar nicht leiden müssen, die wenigstens nicht krank sind. Aber es gibt solche, die jahrelang körperlich behindert sind. Es ist menschlich, dass solch Schwergeprüfte klagen. Es gibt solche, die mit Gott hadern.

Doch auch ein Leidensleben ist im Plane Gottes vorgezeichnet, hat einen Sinn, sogar hohe soziale Bedeutung. Es kann Läuterung bringen. Es gibt Gelegenheit zu mannigfacher Tugend. Es kann Anteil geben am Erlösungsleid Christi, es kann, wie der Apostel Paulus sagt, (Kol 1, 24), eine Ergänzung des Leidens Christi sein. Bei diesem Gedanken hat sich der Völkerlehrer geradezu gefreut.

Bruder Peter musste lange in die Leidensschule gehen. Vor mehreren Jahren befahl ihn ein Schlaganfall, von dem er sich nie mehr völlig erholt. Mit der Zeit stellten sich weitere gesundheitliche Störungen ein, die einen langen Spitalaufenthalt notwendig machten, und seit seiner Entlassung wurde seine Zelle ein Krankenzimmer. Es mag dem arbeitswilligen Bru-



der oft schwer gefallen sein, die Arbeit überall zu sehen und nur noch wenig oder nicht mehr helfen zu können. Aber solche Jahre, die einem nicht gefallen möchten (Eccles 12,1), sind im Plane Gottes für die Ewigkeit die fruchtbarsten.

Das Leben der Christen und erst recht das Klosterleben ist ein Geheimnis. Es ist Teilnahme am Leben Christi, an seinem Erlösungswerk, an seinem Leiden. Durch die Taufe und die Gelübde sind wir in Christus aufgenommen worden. Wir haben daher auch Anteil an der Auferstehung und Himmelfahrt. Christus versichert uns: «Ich bin die Auferstehung und das Leben. Wer an mich glaubt, wird leben, auch wenn er gestorben ist.» (J 11,25). Die flackende Osterkerze am Sarge des Verstorbenen ist Symbol unserer Hoffnung.

Herr, gib unserem Bruder Peter die ewige Ruhe und das ewige Licht leuchte ihm!»